

## Die Kapitulation des Vercingetorix

Postero die Vercingetorix concilio convocato id bellum **suscepisse** se non suarum necessitatum,  
Nach der Einberufung einer Versammlung  
sed communis libertatis causa **demonstrat**,

et,

quoniam **sit** Fortunae **cedendum**,

ad utramque rem se illis **offerre**,

seu morte sua Romanis **satisfacere** seu vivum **tradere velint**.

**mittuntur** de his rebus ad Caesarem legati.

iubet arma tradi,  
principes produci.

ipse in munitione pro castris consedit;  
eo duces producuntur.

Vercingetorix deditur,  
arma proiciuntur.

reservatis Haeduis atque Arvernīs,

Nach der Begnadigung der Haeduer und der Avernier.....

si per eos civitates **recuperare posset,**

**ex reliquis captivis**    **toti exercitui**    **capita singula**    praedae    nomine    **distribuit.**

Grammatikaufgaben:

a) Suche aus dem Text alle AblAbs-Konstruktionen heraus und übersetze sie als präpositionalen Ausdruck mit temporalem Sinnverhältnis.

b) Untersuche grammatikalisch:“ *iubet arma tradi, principes produci.*“

*iubet* : *iubēre, iubeō, iussī, iussum* : 3. Pers. Sg. Präs. Ind. Akt.

*Arma* *arma -ōrum, n arma*: Nom. Pl., Akk. Pl.

*Tradi* *trādere, trādō, trādidī, trāditum* Inf. Präs. Pass

*principes* *prīnceps prīncipis* Nom.Pl., Akk.Pl.

*Produci* *prōducere, prōducō, prōdūxī, prōductum* Inf.Präs.Pass.

c) Bestimme grammatikalisch alle Wörter aus „*ex reliquis captivis toti exercitui capita singula praedae nomine*“  
**ex Präposition c.Abl.**

*Reliquis* *reliqui, ae, a-* die übrigen, die anderen

*Dat.Pl.mask., Abl.Pl.mask., Dat.Pl.fem., Abl.Pl.fem., Dat.Pl.neutr., Abl.Pl.neutr.*

***captivis***

***captīva -ae, f - Gefangene, Kriegsgefangene***

***Dat. Pl., Abl. Pl.***

***captīvus -ī, m - Gefangener, Kriegsgefangener, Mitgefangener***

***Dat. Pl., Abl. Pl.***

Toti

*totus*(*totus, tota, totum*)

ganz, völlig

Adjektiv, O/A-Deklination

Genitiv Sg. maskulinum

Nominativ Pl. maskulinum

Genitiv Sg. neutrum

Dativ Sg. neutrum

Dativ Sg. femininum  
Dativ Sg. maskulinum  
Dativ Sg.

**exercitui**

**Substantiv: Dativ Singular**      **exercitus, -us m**  
**Heer**

Capita

Substantiv: Nominativ Plural      caput, -pitis n  
Kopf, Haupt,  
Hauptstadt

Substantiv: Akkusativ Plural      caput, -pitis n  
Kopf, Haupt,  
Hauptstadt

**singula singulus(singuli, singula, singulum)**

**einzel, je ein, allein, einzig**

**Adjektiv, O/A-Deklination**

**Nominativ Sg. femininum**

**Ablativ Sg. femininum**

**Nominativ Pl. neutrum**

**Akkusativ Pl. neutrum**

praedae

· praeda(praedae, f.)

Beute, Plünderung

Substantiv, A-Deklination

Genitiv Sg.  
Dativ Sg.  
Nominativ Pl.

praeda(praediae, f.)  
Beute, Fang, Raub, Fund, Gewinn, Vorteil  
Substantiv, A-Deklination

Genitiv Sg.  
Dativ Sg.  
Nominativ Pl.

**Nomine**  
**nomen(nominis, n.)**  
**Name, Bezeichnung, Wort, Rechtsbegriff**  
**Substantiv, Konsonantische Deklination**  
**Ablativ Sg.**

## Übersetzung

Übersetze den Text unter Beachtung der Grammatikaufgaben mithilfe eines Textanalyseschemas in ein angemessenes Deutsch.

## Interpretation

Nimm unter Beachtung des obigen Textinhaltes Stellung zu der Überschrift.

Hinweis in eigener Sache:

- die Wahl aller Aufgaben/-stellungen ist subjektiv
- die „Übersetzung“ ist als Vorschlag zu verstehen
- Ergänzungen/ Berichtigungen o.ä. sind willkommen
- 

**NEU!!!!NEU!**

Die schriftlichen Unterlagen zu meinen Videos findet man

auf

[www.raphael-biere.de](http://www.raphael-biere.de)

**Meine Kanäle auf YOUTUBE:**

**Mathematik:**

<https://www.youtube.com/user/Mathematikaufgaben>

Latein:

<https://www.youtube.com/user/NachhilfeLatein>